

Mpr nr. A088058 - - Dato : 19230313

Forfatter:

Emnegruppe: Vareindkøb i øvrigt

Tekst: Sæbe, soda. Direktoratet foretager fællesindkøb til hospitalerne af de nævnte varer, dog først efter at have indhentet oplysninger om de hidtil anvendte

SE NEDENFOR

Til Direktionen, den 13 Marts 1923.

Til

Direktoratet for Sanktus Linds
 sygehospital.
 i Bilag

d. 6. 1922-23.

Med Tølbogsaundersen af
 og med Direktoratets Ansvar
 af 9. ds. fulgte Bilag vedrørende
 den af Firmaet C. T. Aggerbeek,
 Horsens til Lindsygehospitalen
 leverede kasseklæde tilbudet
 Direktionen sig at præsente
 Udtalelse fra Hospitalsforval-
 teren og Ole Nielsen her ved Hos-
 pitalet, hvorefter Løben ingen
 ubehagelige Egenskaber har
 fremværet ved Prøven her
 ved Hospitalet.

P. J. T.

Overlæge

Kopi.

Hospitalsforvalteren & Kasseren.
Lindssygehospitalet ved Starbøis.

d. 13 Marts 1913.

af Anledning af Direktorets Skrivelse af 9. ds.
af N:o S. 6 - 1922-23 - meddeles jeg ikke at meddele, at
Hospitalet ikke har den mindste grund til at klage
over den fra Fabrikant G. J. Stggerbeck, Horsens Lev-
rede Marsillesabe. -

Jeg vedlægger en Meddelelse fra Hospitalets Oldfrue
om, hvorledes Sabeskrumplerne fremkommer. -

(sign): A. Lind.

Til:

Direktionen for Lindssygehospitalet ved Starbøis.

Lindssygehospitalet ved Aarhus.

d. 12 Marts 1923.

Til Hospitalsforvalteren.

Den fra Tirmaet b. f. Aggerbeck i Horsens leverede Marsillesabe er indmærket til Vasken, og den gør Løjet smukt hvidt.

Grunden til, at Saben ^{sætter} sig som Skumpletter paa Løjet er den, at der bringes saa lidt Sabe, at denne ikke kan forenes med Vandet og Sodaen. Saben skiller sig som følge deraf ind og sætter sig i faste Pletter, der er umulig at skylle af. - Dette vilde ogsaa ske selv ved Bringen af den fineste Sabe.

³¹⁸³ Viborg Hospital har tidligere brugt at høge $2\frac{1}{2}$ kg. Sabe i Vand; af denne Lird kom der et Par Spande i Maskinen, der saa næsten fyldtes med Vand. - Denne Blanding var saa tynd, at den selvfølgelig ikke kunde sætte Sabeskumpletter. - Jeg finder Forledning til i denne forbindelse at fremkomme med følgende Oplysninger med Hensyn til Vasken: Naar Løjet er godt gennemblødt i Vaskemaskinen, lukkes Vandet fra, og der sættes Sabe og Soda ind til; der maa ikke kommes mere Vand paa, da dampen giver tilstrækkelig Vand. - Hüllerne i Vaskemaskinens Tromle maa endelig holdes fri for Sten, saa at Lirden kan komme godt ind i Maskinen. - Saafernt der sætter sig Sten i Hüllerne sker det, at Stenen løsnes og i Forening med Lirden og Snarset sætter sig i smaa, haarde Pletter paa Løjet; disse Pletter er næsten umulige at vaske af.

(Sign): Jernaf Hjelm.



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende bedes betegnede med

J. No. S.6.1922-23.

Kjøbenhavn B., d. 9. Marts 1923.

Bernstorffsgade 17.

Tlf. 3376.

+ 2 Bilag.

Som det fremgaar af medfølgende Bilag, er der fra Sindssygehospitalet i Viborg fremkommen Klage over den af Firmaet C.J. Aggerbeck, Horsens, leverede Marseillesæbe til nævnte Hospital.

Hospitalet anmodes om ved Bilagenes Tilbagesendelse at ville meddele, om der ved Brugen af den til Hospitalet fra nævnte Firma leverede Marseillesæbe er bemærket lignende uheldige Egenskaber ved Sæben, som de af Viborghospitalet anførte.

P.D.V.

Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

A 113/1922-23



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med

J. No. V. 3. 1922/23.

Kjøbenhavn B., d. 6^{te} Juni 1922.
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

Da Direktoratet paatænker at foranstalte Fællesindkøb af Hospi-
talernes Forbrug af Sæbe og Soda, udbeder man sig snarest belejligt til-
sendt mindre Prøver af de hidtil benyttede Sorter af Sæbe samt Oplys-
ning for saavel Sæbe og Soda om:

- 1) Leverandørens Navn og Adresse.
- 2) Vare og Kvalitetsbetegnelse.
- 3) De senest betalte Priser.
- 4) Tidsrummet, for hvilket, der er sluttet.
- 5) Forbruget pr. Maaned, særskilt for hver Varesort.
- 6) Leveringsstedet (paa Hospitalet eller paa Station eller Havn).
- 7) Fabrikkens Navn, eventuelt om Levering sker direkte fra denne eller fra Filial eller Udsalg.

Det forventes, at der ikke paa nærverende Tidspunkt sluttet ny
Overenskomst om Levering for længere Tidsrum end 14 Dage ad Gangen.

Dir. H. H. H.

H. H. H.

Til Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

93 113/1922

fra Direktøren, d. 17 Marts 1923.

Til
Direktoratet for Statens Læge-
og Sygehospitaler.

J. G. 1922. 23.

Dermedsendes Direktoratets
Læge nr. af 13. ds. tilhørende Direk-
tionen sig at meddele, at der
udover den af Direktoratets
indvorte Skudske til Dem-
værk og Rødekrig ikke for
Hospitals Regning ansæt-
tes en særlig Hænderbe til
Bælg på Afdelingene for
Læge og Sygeplejersker.

P. S. T.

Overlæge.

Følgendes henholdsvis med Bemærkning, at der
er indløbet en Fejlskrift i Direktorens ovennævnte
Skudske, idet der i stedet for "Bælg" skulde stå
"Hænderbe".

Direktionen for Læge- og Sygehospitaler ved Århus, d. 18 April 1923.

P. S. T.

Overlæge.

Til Direktoratet for Statens Læge- og Sygehospitaler.



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende bedes betegnede med

J. No. S.6.1922-23.

Kjøbenhavn B., d. 13. Marts 1923.
Bernstorffsgade 17.
Tlf. 3376.

Til Brug ved kommende Udbud af Hospitalernes For-
brug af Sæbe og Soda udbeder Direktoratet sig Meddelelse
om, hvorvidt der ved Hospitalet, foruden den af Direkto-
ratet indkøbte Stangsæbe til Personvask og Badebrug, til
Brug paa Afdelingerne for Læger og Sygeplejersker anskaf-
fes en særlig Haandsæbe.

I bekræftende Fald udbedes en Prøve af den senest
indkøbte Haandsæbe samt Oplysning om den betalte Pris
samt Fabrikkens (Leverandørens) Navn.

Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

113/1922.23



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende bedes betegnede med

J. No. S.6.1922-23.

Kjøbenhavn B., d. 9^o Oktober 1922.
Bernstorffsgade 17.
Tlf. 3376.

1/10 Kom. Kontor

Direktoratet har under Dags Dato tilskrevet Aktieselskabet
Fabriken Ilka, Dortheavej 61, København I saaledes:

" Det meddeles herved, at Direktoratet har antaget det af
det ærede Firma indgivne Tilbud paa Levering i Henhold til tilsendte
almindelige og særlige Betingelser til Statens Sindssygehospitalet i
Tidsrummet fra den 15^o Oktober d.A. til den 15^o Januar 1923 af de enkel-
te Hospitalers Forbrug af calcineret Søda, 98-100% efter indsendt Prøve
til en Pris af: Kr.0.18 pr.Kg cif Station eller Havn, som Hospita-
lets Navn angiver.

Det tilføjes, at Hospitalerne herfra er underrettede om foran-
staaende.

Direktoratet imødeser Bekræftelse paa Modtagelsen af nærværen-
de Skrivelse."

Hvilket herved meddeles til Efterretning og Foranstaltning.
Prøve følger hoslagt.

P.D.V.
E.B.

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

B 113/1922



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende bedes betegnede med

J. No. S.6.1922-23.

Kjøbenhavn B., d. 9. Oktober 1922.
Bernstorffsgade 17.
Tlf. 3376.

11
10 Rom. Kristian

Direktoratet har under Dags Dato tilskrevet Fabriken Ilka Aktie-
selskab, Dorteavej 61, København L, saaledes:

"Det meddeles, at Direktoratet har antaget det af det ærede Firma
indgivne Tilbud paa Levering i Henhold til tilsendte almindelige og sær-
lige Betingelser til Statens Sindssygehospitaller i Tidsrummet fra den
15. Oktober d.A. til den 15. Januar 1923 af de enkelte Hospitalers For-
brug af gul Stangsebe til Personvask og Badebrug, 65% Fedtsyreindhold
efter indsendt Prøve mrkt. "Brillant" til en Pris af Kr. 0,70 pr. Kg. cif
de respektive Hospitalers Jernbanestation eller Havn.

Det tilføjes, at Hospitalerne herfra er underrettede om foran-
staaende.

Direktoratet imødeser Bekræftelse paa Modtagelsen af nærværende
Skrivelse."

Hvilket herved meddeles til Efterretning og Foranstaltning.

Prøve følger hoslagt.

Det tilføjes, at Direktoratet ved Indkøb af en **Sæbe med saa
høj Fedtsyreprocent** har forudsat, at Sæben kan benyttes ogsaa af Hospi-
talets Personale.

P.D.V.
E.B.

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

B 113/1922



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende bedes betegnede med

J. No. **8.6.1922-23.**

Kjøbenhavn B., d. 9^o Oktober 1922.
Bernstorffsgade 17.
Tlf. 3376.

11/10 Rom. Krumm

**Direktoratet har under Dags Dato tilskrevet C.Loehrs Fabriker,
Fredericia saaledes:**

"Det meddeles herved, at Direktoratet har antaget det af det
ærede Firma indgivne Tilbud paa Levering i Henhold til tilsendte al-
mindelige og særlige Betingelser til Statens Sindssygehospitaller: i
Aarhus, Viborg og Middelfart

i Tidsrummet fra den 15^o Oktober d.4 til den 15^o Januar 1923 af de en-
kelte Hospitalers Forbrug af:

Blød Rengøringssebe, 25% Fedtsyre efter indsendt Prøve til en
Pris af Kr.0,30 pr.Kg og Kærne Marseillesæbe, 65% Fedtsyre efter ind-
sendt Prøve til en Pris af Kr.0,70 pr.Kg alt at levere cif de respekti-
ve Hospitalers Jernbanestation eller Havn; Prisen pr.Kg Netto exclusi-
ve Emballage, Betaling Netto Kontant.

Det tilføjes, at Hospitalerne herfra er underrettede om foran-
staaende .

Direktoratet imødeser Bekræftelse paa Modtagelsen af nærværen-
de skrivelse.

**Hvilket herved meddeles til Efterretning og Foranstaltning.
Prøver følge hoslagt.**

P.D.V.
E.B.

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

8 11/10 1922

Vare, således som denne indbydes af Forhandlerne. Endvidere skal Tilbudet indeholde følgende Ekvivalensbetegnelse, for Søbens Vedkommende, hvorefter det. Fedtsyre den tilbudte Vare indeholder. Med Tilbudet skal der gives Præcisering af den tilbudte Vare, og Fabrikken skal leveres direkte til den forlangende at levere Direk- for Tidrummet fra 15 Oktober 1922 til 15 Januar 1923. sendelse til Hospitalerne.

Særlige Betingelser

for

Levering af Sæbe og Soda

til Statens Sindssygehospitalet

5. Tilbudet skal lyde paa fast Pris pr. Kg. Netto (skalkulsive
1. Leverancen omfatter Forbruget af Sæbe og Soda ved efter- nævnte Hospitalet for det ovenanførte Tidrum. Det sandsynlige maanedlige Forbrug er det nedenfor angivne.

6. Det forbeholdes, indenfor Leveringstiden at forhøje eller nedsætte de ud for hvert Hospital anførte Kvanta efter Behov.

7. Kontrakt om Leverancen skrives med hvert enkelt Hospital.

Sindssygehospitalet						Ialt.
ved Aarhus.	ved Vordingborg.	i Viborg.	i Middelfart.	i Nykøbing Sj.		

	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.
--	-----	-----	-----	-----	-----	-----

Calcineret Soda
98-100%.....

Blød Rengøringsæbe.

Marseillesæbe 65%
Fedtsyreindhold....

Stangsæbe til Person-
vask og Badebrug...

2. Leveringen til de enkelte Hospitalet skal ske direkte fra Fabrik. Hospitalet foretager Afregning direkte med Fabrikken. Eventuelle Erstatningskrav har Hospitalet Ret til at gøre geldende overfor Fabrikken.

3. Varen skal leveres enten frit paa Hospitalet eller cif den Jernbanestation eller Havn, som Hospitalets Havn angiver. Leveringen sker efter Hospitalsforvalterens Rekvæsitio og til de Tider og i de Kvanta ad Gangen, Hospitalsforvalteren bestemmer.

4. I Tilbudet, der kan omfatte saavel Leverancen til samtlige Hospitalet af samtlige Varesorter som Leverancen til et eller flere af Hospitalerne af en eller flere af de angivne Varesorter, skal opgives Fabrikens Navn og Navnet (Mærket) paa den tilbudte

Sindssygehospitalet ved Århus.

D. 17. September 1922.

Til

Direktoratet for Statens Sindssygehospitaler
Benstorffegade 15
København B.

I anledning af Direktoratets Skrivelse af 26. f. M. -
Jou. Nr. S. G. 1922-23, - skal jeg hermed meddele, at Hospitalets
månedlige Forbrug af Sebe og Soda er følgende:

- | | | |
|--|-----|---------|
| 1. Calcineret Soda 98-100%: | ca. | 200 kg. |
| 2. Blød Rengøringssebe: | ca. | 275 kg. |
| 3. Marseillesøbe, 65% Fettegeindhold: | ca. | 250 kg. |
| 4. Stangsøbe til Personvask og Badering: | ca. | 125 kg. |

Jeg skal samtidig henstille, at der ved Antagelsen af de
næste Tilbud anskaffes Sebe af samme gode Kvalitet som Hospitalets
hidtil har anvendt, idet såvel Rengørings- som Håndsoben er af en
meget dærlig Kvalitet.

Håndsoben, over hvilken der stadig indløber bestillinger, er
især dærlig, idet den er blød og iøj, og som Folge heraf
meget økonomisk, hvorfor Forbruget også stadig vil være stigende.

Indsiget

A. Lund.

Om Virksomhed, d. 20 Septbr. 1922.

121

Direktoratet for Statens Lægevidenskabsnævnet.

J. 6. 1922-23.

I Afsendning af Direktoratets Udvælgelse af 26
f. ell. tillader Direktøren sig koslagt at frem-
sende Udvælgelse af 17. ds. fra Hospitalspræstere,
videtalsende Oplysning om det antagelige
mænedlige Forbrug af Tæbe og Tøds.

T. S. v.

Pat. Overlæge.



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med

J. No. S.6.1922-23.

Kjøbenhavn B., d. 26 August 1922.
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

I Anledning af at der i Slutningen af September Maaned d.A. vil finde nyt Udbud Sted af Sindssygehospitalernes Forbrug i Tiden fra 15 Oktober d.A. til 15 Januar n.A. af Sæbe og Soda, anmodes Direktionen om inden den 25 September d.A. hertil at ville opgive Hospitalets antagelige månedlige Forbrug af

1. Calcineret Soda 98-100%
2. Blød Rengøringsæbe
3. Marseillesæbe, 65% Fedtsyreindhold
4. Stangsæbe til Personvask og Badebrug.

200 kg.

ca. 275 kg.

250 "

ca. 75 kg 125 "

P.D.V.
E.B.

A. Juntorf

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

B 113/1922



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med
J. No. S.6.1922-23.

Kjøbenhavn B., d. 3 August 1922.
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

4/8 Amm. Kommandør

Med Henvisning til sin Skrivelse af 6 f.Md. (S.6.1922-23)
meddeler Direktoratet herved, at Prisnoteringen for Amerikansk
Vaskesoda (smaa Krystaller) fra 1 August 1922 er følgende:

Kr.11,50	pr.	100 kg.	brutto	for	netto	ved	enkelt	Sæk.	
" 11,25	"	"	"	"	"	"	"	"	Partier paa 10 Sække at aftage i 3 Mdr.
" 10,25	"	"	"	"	"	"	"	"	" paa 100 ^{Sække} at aftage i 3 Mdr.

P.D.V.

A. J. J. J.

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

9113/1922



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med

J. No. S.6.1922/23.

Kjøbenhavn B., d. 6^e Juli 1922.
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

1/2 Kg. Kemiske

+ 2 Bilag.

Det meddeles herved, at Direktoratet efter afholdt Licitation over Sindssygehospitalernes Forbrug af Sæbe og Soda i Tidsrummet 15^e Juli til 15^e Oktober d.A. har approberet følgende Tilbud:

I. Calcineret Soda, 98-100%:

A/S.ThorsKemiske Fabrikker, Thorasvej Nr.12, København,L. til en Pris af: cif Aarhus 18 Øre, frit paa Hospitalet: 19 Øre.

Det forventes, at Hospitalet herefter, overensstemmende med den i Skrivelse herfra af 29^e f.Md. givne Anvisning, til Vask alene benytter calcineret Soda.

II. Ustemplet Marseillesæbe til Vask, 65% Fedtsyreindhold.

A/S Holten og Lindemann, Kronprinsensgade 8, København, K. til en Pris pr.Kg.af: cif Aarhus Havn 67 Øre.

Det forventes, at Hospitalerne til Vask alene benytter Marseillesæbe i Forbindelse med calcineret Soda, hvorfor intet Tilbud paa brun eller grøn Oliesæbe er antaget.

III. Rengøringsæbe: Thors Økonomisæbe i Ballier a 28 Kg. eller 56 Kg.

A/S.Thors Kemiske Fabrikker til en Pris pr.Kg.excl.Emballage af: cif Aarhus 31 Øre, frit paa Hospitalet 33 Øre.

Det forventes, at Hospitalet til Rengøring alene anvender Thors Økonomisæbe, hvorfor intet Tilbud paa brun eller grøn Oliesæbe er approberet.

IV. Stangsæbe til Personvask og Badbrug, Stangsæbe Nr.409 fra N.N.Blumensaadts Fabrikker, Odense til en Pris af 60 Øre pr.Kg.cif Station eller Havn.

Hospitalet anmodes herefter om at ville sætte sig i Forbindelse med de vedkommende Leverandører for at aftale det videre fornødne angaaende Leverancen.

V. Krystalsoda, amerikansk Vaskesoda i smaa Krystaller.

Paa Levering af denne Vare er intet Tilbud approberet, idet de danske Sodafabrikkers Salgskontor har henvist til at aftage Sodaen hos Fa-

brikkernes stedlige Forhandlere, der af Fabrikkerne er tilskrevne om at
levere Sodaen til Kontorets til enhver Tid gældende Prisnotering. Idet et
Eksemplar af denne vedlægges, skal man derfor anmode Hospitalet om at ville
træffe Aftale om Leveringen med en af de af Salgskontoret opgivne Købmænd.

Man vedlægger et fra A/S Sodafabrikkerne modtaget Tilbud og tilføjer
at Forhandling ogsaa kan ske med denne Afdeling, forsaavidt tilsvarende
Priser i Forhold til de aftagne Kvanta kan opnaaes.

John Nielsen

A. J. Jørgensen

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

DANSKE SODAFABRIKKERS SALGSKONTOR

OTTILIAVEJ, VALBY
TELEFON: 5019 - 5078

A A R H U S . Carl Bertelsen & Co.
P. Carlsen.
Cortzen & Jacobsen.
Marthin Hansen & Co.
Robert Hjorth & Co.
Brdr. Justesen.
Chr. Krogh. & Co.
Karl Kroneborg. SODA NR. 9
Jul. Kysters Eft. D
Otto Lassen.
Andr. Sørensen.

KØBENHAVN, den 1. Juni 1922.

V i noterer fra og med idag — *uden Forbindende* — og under Forbehold, at Beholdning haves:

Amerikansk Vaskesoda (smaa Krystaller).

Kr. 12,75 pr. 100 kg brutto for netto ved enkelt Sæk.
» 12,50 » » » » - » » Partier paa 10 Sække at aftage i 3 Mdr.
» 11,25 » » » » - » » » » 100 » » » »

Almindelig Krystalsoda (store Krystaller).

Kr. 13,25 pr. 100 kg brutto for netto ved enkelt Sæk.
» 13,00 » » » » - » » Partier paa 10 Sække at aftage i 3 Mdr.
» 11,75 » » » » - » » » » 100 » » » »

Denne Prisliste er sendt til Grossister i de her nævnte Byer^P alt frit tilkøbt i Odense, Kolding, Horsens, Aarhus og Aalborg mod Betaling netto kontant. Naar der købes 10 eller 100 Sække til Aftagelse i Løbet af tre Maaneder, er Priser og Betingelser de af os paa **Leveringsdagen** noterede. Ved 100 Sække Prisen sker Leveringen med **mindst** 10 Sække ad Gangen. Sodaen sælges til Forbrug her i Landet.

Med Højagtelse

DANSKE SODAFABRIKKERS SALGSKONTOR

AKTIESELSKABET SODAFABRIKKERNE

AFDELING AARHUS

HOVEDKONTOR:

KØBENHAVN, VALBY,
OTTILIAVEJ

FABRIKKER:

KØBENHAVN

OTTILIAVEJ — TELEFON 5019 og 5078

ODENSE

NØRREBRO — TELEFON 36

AARHUS

VESTERBROGADE — TELEFON 292 og 4292

AALBORG

NYHAVNSGADE — TELEFON 421

POSTADRESSE: VESTERBROGADE 120

TELEGRAMADRESSE: SODAFABRIKKERNE

TELEFON NO. 292 og 4292

Aarhus, den 23^{te} Juni 1922.

D I R E K T Ø R E N

for Statens Sindssygehospitaler,

Bernstorffsgade 15, København.



Indregistreret Varemærke

Idet vi takker for den modtagne Skrivelse af 19^{de}. angaaende Levering af Soda til Statens Sindssygehospitaler, tillader vi os høfligst at meddele, at vi ikke kan give Tilbud til nogen fast Pris for Soda, da Soda ikke sælges til fast Pris, men at AARHUS SINDSSYGEHOSPITAL som hidtil kan faa Soda her til DANSKE SODAFABRIKKERS SALGSKONTOR's paa Leveringsdagen gældende Pris for Aarhus ved enkelte Sække, som i Dag for amerikansk Vaskesoda (smaa Krystaller) er Kr.12,75 per 100 kg brutto for netto at afhente her eller frit leveret paa Aarhus Østbanegaard. Betaling netto kontant.-

Med Højagtelse.

Aktieselskabet Sodafabrikkerne

Afdeling Aarhus.

Dir. f. S. Sh. J. Nr.

S. 6.
1922/23.



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med

J. No. S.6.1922/23.

Kjøbenhavn B., d. 21. Juni 1922.
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

I Fortsættelse af Direktoratets Skrivelse af 19'd.
Md. meddeles herved, at i Punkt 2 i de særlige Betingelser
for Levering af Sæbe og Soda til Sindssygehospitalerne vil
Ordene " bedste engelske " være at rette til " amerikansk
Vaskesoda i smaa Krystaller ".

P.D.V.

E.B.

A. J. Juntorf
H. S.

Til Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

B 113/1922



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med

J. No. S. 6. 1922/23.

Kjøbenhavn B., d. 19^{de} Juni 1922.
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

№ 2 Bilag.

Det meddeles herved, at Hospitalets Forbrug af Sæbe og Soda i Tidsrummet fra den 15^{de} Juli til den 15^{de} Oktober d. A. ved Direktoratets Foranstaltning vil blive udbudt i Henhold til vedlagte almindelige og særlige Betingelser.

Carl Mathiesen

I. A. Jørgensen
ff

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

B 113/1922

Særlige Betingelser

for

Levering af Sæbe og Soda

til Statens Sindssygehospitaler

for Tidsrummet fra 15ⁱJuli til 15ⁱOktober 1922.

1. Leverancen omfatter Forbruget af Sæbe og Soda ved efternævnte Hospitaler for det ovenanførte Tidsrum. Det sandsynlige maaned-
lige Forbrug er det nedenfor angivne. Da Forbruget er højst uens-
artet ved de forskellige Hospitaler, vil der blive tilstræbt en
Regulering, hvorfor det forbeholdes, indenfor Leveringstiden at
forhøje eller nedsætte de ud for hvert Hospital anførte Kvanta
efter Behov.

	Sindssygehospitalet					Ialt. kg
	ved Aarhus.	ved Vording- borg.	i Viborg.	i Middel- fart.	i Nykjø- bing- S.	
	kg	kg	kg	kg	kg	kg
Krystal-Soda	650	1300	150	525	1000	3625
Calcineret Soda	-	-	450	525	-	975
Brun el. grøn Sæbe						
til Vask	450	180	-	25	1200	1855
- Rengøring	200	560	500	1000	-	2260
Marseillesæbe	50	400	60	-	-	510
Sæbespaaner	-	-	-	425	260	685
Stangsæbe til Haand- vask og Badebrug	75	10	200	150	120	555

2. Soda skal være bedste engelske.
Brun eller grøn Sæbe skal være frisk og ublandet Oliesæbe af dansk
Fabrikat, fri for ilde Lugt.
3. Leveringen til de enkelte Hospitaler skal ske enten direkte fra

B 113/1922

Fabrik eller fra dennes stedlige eller nærmeste Depot, hvis Adresse opgives i Tilbudet, og hos hvilket Hospitalet til enhver Tid kan rekvirere Varer til Levering med mindst 12 Timers Varsel. Hospitalet foretager Afregning enten - efter Fabrikens Valg - direkte med Fabriken eller direkte med det Depot, gennem hvilket Varen leveres, og som iøvrigt i alle Henseender kommer til at repræsentere Fabriken i Forholdet til Hospitalet, dog at dette ved eventuelle Erstatningskrav har Ret til at gøre saadanne gældende direkte overfor Fabriken.

4. Varen skal leveres enten frit paa Hospitalet eller cif den Jernbanestation eller Havn, som Hospitalets Navn angiver, dog for Aarhushospital: Risskov Station eller Aarhus Havn, for Hospitalet i Vordingborg: Vordingborg Station eller Madsnedsund Havn. Leveringen sker efter Hospitalsforvalterens Requisition og til de Tider og i de Kvanta ad Gangen, Hospitalsforvalteren bestemmer.
5. I Tilbudet, der kan omfatte saavel Leverancen til samtlige Hospitaler af samtlige Varesorter som Leverancen til et eller flere af Hospitalerne af en eller flere af de angivne Varesorter, skal opgives Fabrikens Navn og Navnet (Marken) paa den tilbudte Vare, saaledes som denne falbydes af Forhandlere. Endvidere skal Tilbudet indeholde fornøden Kvalitetsbetegnelse, for Sæbens Vedkommende, hvormange pCt. Fedtsyre den tilbudte Varer indeholder. Med Tilbudet skal følge Prøver af den tilbudte Vare, og Fabriken skal iøvrigt være pligtig til paa Forlangende at at lovare Direktoratet for Statens Sindssygehospitaler Kontrolprøver til Udsendelse til Hospitalerne. Hvis Varen fremstilles i flere Kvaliteter, ønskes Tilbud paa bedste og næstbedste Kvalitet.
6. Tilbudet skal lyde paa fast Pris pr. Kg Netto (eksklusive Emballage) for hele Leveringstiden. Prisen skal opgives

saavel for Levering frit paa Hospitalet som for Levering af Jernbanestation eller Havn, dog for Aarhusospitalet: Risskov Station eller Aarhus Havn, for Hospitalet i Vordingborg: Vordingborg Station eller Masnedsund Havn.

7. Retten til at kassere ikke kontraktmæssige Varer udøves af vedkommende Hospitalsforvalter.
8. Kontrakt om Leverancen oprettes med hvert enkelt Hospital.
9. For denne Leverance gælder iøvrigt vedlagte "Almindelige Betingelser for Vareleverancer til Statens Sindssygehospitaller".
10. Tilbud sendes til: Direktøren for Statens Sindssygehospitaller, Bornstorffsgade 15, København B, senest den 30^e Juni d.A.

Direktøren for Statens Sindssygehospitaller, den 20^e Juni 1922.

T i l b u d .

I Henhold til foranstaaende Betingelser tilbyder og forpligter undertegnede Firma sig til at levere til

Fra Direktøren, den 9 Juni 1922

til
Direktøret for Statens Lægeegenskaber

N. 3. 1922. 23

Kolagt fremmedes Ginsteligt en fra
Komiteet forvalteren modtaget Umrise af
G. D. indeholdende de; Direktørets Umrise
velse af G. D. forlangte Oplysninger om
Hospitalets Forbrug af Læge og Leds.

P. D. T.

Kbh. Overleg.

B 113/1922



DIREKTØREN
FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

Skrivelser m. m. denne Sag ved-
rørende, bedes betegnede med

J. No. **S.6.1922/23.**

Kjøbenhavn B., d. **8^o Juli** 192 **2.**
Bernstorffsgade 15.
Tlf. 3376.

+ 1 Pakke.

I Forbindelse med Skrivelse herfra af 6^ods. fremsen-
des hermed Prøve af Økonomisæbe, hvid Stangsæbe og Marseille
sæbe, der medfulgte de af Direktoratet approberede Tilbud.

P.D.V.
E.B.

Til Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

B 113/1922

ALMINDELIGE BETINGELSER

FOR

VARELEVERANCER

TIL

STATENS SINDSSYGEHOSPITALER

§ 1.

Ydelsens Omfang.

Alle Leverancer skal udføres i nøje Overensstemmelse med de for samme gældende almindelige og særlige Betingelser, Tegninger, Beskrivelser, Tilbud eller Prøver.

Nærværende almindelige Betingelser danner Grundlaget for Retsforholdet mellem Køberen og Sælgeren og kan ikke ændres ved andre Betingelser undtagen for saadanne Bestemmelser Vedkommende, der selv afgiver Hjemmel derfor.

Beregninger, Beskrivelser og lignende, der er fremlagte ved Udbudet til Vejledning for de bydende, er ikke bindende for Køberen i den Forstand, at indløbne Fejl kan give Grund til Ophævelse af Sælgerens Forpligtelser; men er Fejlen af væsentlig Betydning, kan Sælgeren gøre Krav paa Erstatning, saafremt han paaviser Fejlen umiddelbart efter, at han er eller burde være kommen til Kundskab om den.

§ 2.

Mønt, Maal og Vægt.

Naar andet ikke udtrykkelig er angivet, skal alle Betegnelser i Henseende til Mønt, Maal og Vægt være danske.

§ 3.

Ydelsens Art og Bedømmelse:

Leverede Varer skal, for saa vidt deres Beskaffenhed ikke er anført i de særlige Betingelser, være gode Handelsvarer.

Om forlanges, skal Sælgeren ved Certifikater eller paa anden Maade godtgøre Varernes Oprindelse.

Køberen har Ret til Adgang til de Arbejdssteder, hvor Leverancen udføres, og kan fordre sig meddelt enhver Oplysning, der er nødvendig til Bedømmelse af Ydelsens Godhed.

Køberen kan under Leverancens Gang kassere ikke-kontraktmæssige Varer, hvilke i saa Fald bliver at erstatte. Kassationen skal ske saa hurtigt som muligt. Kasserede Varer skal Sælgeren uopholdelig fjerne fra Leveringsstedet.

Sælgeren skal nøje følge de Anvisninger, der af Køberen maatte gives med Hensyn til, at Leverancen udføres i enhver Henseende godt og formaalstjenligt.

Sælgeren skal, om forlanges, uden Vederlag afgive Prøver og stille fornødent Mandskab til Disposition ved disses Udtagning og Undersøgelse. Enhver Prøve skal være forsynet med Angivelse af Varens Benævnelse — for Metervarers Vedkommende desuden Stoffets Bredde — Løbenummeret, hvorunder Prisen er opført i Tilbudet, den bydendes Navn (Firmastempel) og Nummeret paa den af fremlagte Prøver, den skal svare til. Prøver tilbagesendes kun, naar saadant er forlangt, og da for den bydendes Regning og Risiko.

Saafremt andet ikke er bestemt i de særlige Betingelser, skal Køberen, i Tilfælde af at Varer undersøges ved specielle Prøveanstalter, betale Prøverne i det Omfang, de falder tilfredsstillende ud, medens utilfredsstillende Prøver betales af Sælgeren.

§ 4.

Uoverensstemmelser m. m.

Hvor Tegninger, Beskrivelser, Prøver og særlige Betingelser ikke yder tilstrækkelig Vejledning til Leverancens Udførelse, skal Sælgeren indhente Køberens Afgørelse, der paa Forlangende afgives skriftlig.

Mulige derved foraarsagede Spørgsmaal angaaende Ændringer i Betalingen maa være Genstand for særlig Afgørelse, dog at Leverancens Udførelse ikke af den Grund maa forhales.

§ 5.

Forandringer.

Køberen har Ret til at forlange Forandringer i Ydelsens Art og Omfang inden for Grænser, der skal fastsættes i de særlige Betingelser. Saafremt Køberen mener, at der af den Grund bør foretages Nedsættelse i Betalingen, maa han samtidig meddele Sælgeren dette, og mener Sælgeren sig berettiget til Tillægsbetaling, maa han uophødelig give Køberen Meddelelse derom.

Forandringer i Betalingen søges i hvert enkelt Tilfælde fastsat ved skriftlig Overenskomst, inden den paagældende Leverance udføres.

§ 6.

Sælgerens Personale.

Sælgeren maa enten selv lede Leverancen eller dertil holde en med fornøden Fuldmagt forsynet kyndig Person. Denne skal i enhver Henseende repræsentere Sælgeren.

De af Sælgerens Folk, der maatte vise sig ubrugelige, eller som ved deres Opførsel giver berettiget Grund til Klage, maa ikke anvendes ved Leverancen.

§ 7.

Garanti.

I det i § 18 angivne Tidsrum efter Leverancens Afslutning er Sælgeren pligtig til uden Vederlag at afhjælpe alle Mangler, der maatte være en Følge af Fejl, som kan lægges ham til Last.

Saafremt der i Forbindelse med Garantien skal paahvile Sælgeren Vedligeholdelsespligt, maa dette anføres i de særlige Betingelser.

§ 8.

Sælgerens Fallit, Død m. m.

I Tilfælde af Sælgerens Fallit kan Køberen uden andet Varsel end en skriftlig Meddelelse til Sælgerens Bo ophæve Kontrakten, saaledes at der betales Sælgerens Bo for, hvad der maatte være ydet. Ved Sælgerens Død eller Umyndiggørelse har hans Enke, Bo eller Kurator Ret til med en af Køberen godkendt Mand som Leder at fortsætte og færdiggøre Leverancen, for saa vidt Enken hensidder i uskiftet Bo, eller Gælden i Boet vedgaas.

§ 9.

Levering, Tidsfrist, Bøde, Erstatning.

Leverancen skal paabegyndes snarest muligt efter, at Sælgeren har faaet Meddelelse om Budets Antagelse, for saa vidt de særlige Betingelser ikke angiver andet.

Sælgeren er pligtig til uden Udgift for Køberen at besørge Varer, der leveres paa Hospitalet, op- eller nedbaaret til Opbevaringsrum.

Hver Levering skal være ledsaget af Faktura eller Følgeseddel i 2 Eksemplarer, der nøjagtig angiver det Kvantum, der leveres. Køberen beholder det ene Eksemplar af Faktura eller Følgeseddel og tilbageleverer det andet Eksemplar med paategnet Kvittering for Varernes Modtagelse.

I Tilfælde af Uoverensstemmelse angaaende det leverede Kvantum lægges Maal, Vægt eller Tal, som Varerne holder ved deres Modtagelse paa Hospitalet, til Grund for Afregningen.

Leverancen skal i sin Helhed og i de enkelte Dele fremmes saaledes, at der er rimelig Sikkerhed for at tilendebringe den inden for de fastsatte Tidsfrister.

Dersom Leverancen paa utilbørlig Maade tilsidesættes eller ikke fremmes hurtigt nok, har Køberen Ret til, efter forudgaaende forgæves skriftlig Advarsel, at fratage Sælgeren Leverancen eller visse Dele deraf og lade den fuldføre for hans Regning.

Der kan paalægges Sælgeren en nærmere angiven Bøde for Overskridelse af Tidsfristerne. Det er dog en Betingelse for denne Bødes Afkrævning, at Køberen ved Tidsfristens Udløb var i Stand til at modtage Leverancen, og Overskridelsen af Tidsfristerne regnes først fra den Dag, da dette var Tilfældet.

Ud over den fastsatte Bøde kan Erstatningskrav for forsinket Levering ikke rejses.

Forlængelse af Tidsfristerne kan forlanges i følgende Tilfælde:

- a. Ved en saadan Forandring af Leverancen efter Køberens Begæring, at den medfører Forsinkelse af denne.
- b. Ved Forsinkelse af Leverancer eller Arbejdsydelse, som Køberen selv udfører eller lader udføre ved andre.
- c. I Tilfælde af indgribende Forstyrrelser i Leverancens Gang, der bevirkes uden Sælgerens

Skyld ved Forhold, over hvilke han ikke er Herre, f. Eks. Krig, Ildsvaade, Strejker eller Lockouter, usædvanlige Naturbegivenheder eller lignende.

Sælgeren maa dog, naar han i saadan Anledning anser sig berettiget til Forlængelse af Fristen, ufortøvet give Køberen Meddelelse derom og paa Forlangende godtgøre, at disse Forhold har været afgørende for den indtraadte Forsinkelse, ligesom ogsaa at forsinket Modtagelse af Materiale ikke skyldes uhensigtsmæssige Dispositioner fra hans Side.

Hvis Køberen ikke er i Stand til at modtage Leverancen til den fastsatte Tid, er han desuagtet forpligtet til at erstatte Sælgeren de paaviselig ved Forsinkelsen foraarsagede Udgifter. Forlængelse af Tidsfristerne for Leverancens Modtagelse tilkommer Køberen i tilsvarende Tilfælde som under Punkt c for Afleveringen foreskrevet, ligesom der ogsaa maa iagttages de samme Regler for Meddelelse om og Paavisning af Aarsagen til Forsinkelsen.

Iøvrigt er begge Parter ansvarlige overfor hinanden for Udgifter vedrørende den omkontraherede Leverance, som ved Fejl eller Forsømmelse fra den ene Parts Side maatte være paaførte den anden Part.

§ 10.

Emballage.

Varene skal leveres i fuldt forsvarlig Emballage.

Franco-Emballage tilbageleveres ikke. Emballage, der føres i Regning, maa lokale Sælgere selv lade afhente, medens udenbys Sælgere faar Emballagen tilbagesendt ved Køberens Foranstaltning for Sælgerens Regning.

For Emballage, der ikke afhentes, naar det forlanges, paatager Køberen sig intet Ansvar, ligesom Sælgeren ikke skal kunne rejse Krav paa Erstatning for Emballage, der ved Tilbageleveringen viser sig at have lidt Skade, medmindre Skaden maatte skyldes uforsvarlig Behandling fra Køberens Side.

§ 11.

Forhold til det Offentlige, Orden paa Leveringsstedet.

Sælgeren er underkastet de af Myndighederne eller af Køberen givne almindelige eller særlige Bestemmelser til Ordens Opretholdelse, og han skal ved Udførelse af samtlige Leverancer imødekomme alle Fordringer, der maatte blive stillede for at undgaa unødvendige Ulemper for Trafikken paa og ved Leveringsstedet.

§ 12.

Sikkerhed.

Dersom Forholdene efter Køberens Skøn kræver det, maa Sælgeren forinden Leverancens Paabegyndelse stille en Sikkerhed, hvis Beløb skal angives i § 18.

Sikkerheden kan forlanges enten i rede Penge eller i Effekter, Bankgaranti eller Selvskyldnerkaution, som Køberen anser for betryggende.

Den stillede Sikkerhed tjener til i enhver Henseende at holde Køberen skadesløs i Tilfælde af, at Sælgeren maatte misligholde sine Forpligtelser overfor ham. Sikkerheden tilbageholdes, indtil Sælgerens Forpligtelser er fuldtud opfyldte. Køberen kan dog, naar Garantiforpligtelsen, efter at Leverancen delvis er præsteret, ikke kan skønnes at andrage det fulde Beløb, udbetale indtil $\frac{2}{3}$ af Sikkerheden.

§ 13.

Betaling.

Saafremt ikke andet er fastsat, kan Sælgeren en Gang hver Maaned indgive Begæring om Udbetaling af tilgodegjorte Beløb ved Indsendelse af specificeret Regning, paa hvilken der ikke maa være opført Emballage. Der udbetales ham derefter inden Forløbet af 2 Uger det Beløb, som det maa erkendes, at der er ydet kontraktmæssige Varer for. Dog kan der tilbageholdes indtil 10 pCt. af disse Beløb til Sikkerhed for Leverancens gode Aflevering i sin Helhed.

Naar det tilbageholdte Beløb har naaet 5 pCt. af hele Kontraktsummen, kan Køberen ikke forlange yderligere Tilbageholdelse.

For saadanne Leverancer, som præsteres fuldt færdige i Rater, ydes Betalingen uden Afdrag, og alene det stillede Depositum tjener som Sikkerhed i Garantiperioden.

I Tilfælde af Uenighed om den endelige Opgørelse, maa det Beløb, som Parterne er enige om, at Sælgeren har til Gode, ikke forholdes ham.

§ 14.

Leverancens Afslutning.

Naar Leverancen er fuldført og befunden kontraktmæssig i enhver Henseende, udbetales der Sælgeren hans Rest-Tilgodehavende, ligesom den i § 18 angivne Sikkerhed udleveres ham. Efter at endelig Opgørelse har fundet Sted, kan Sælgeren ikke fremkomme med yderligere Krav paa Køberen i Anledning af den stedfundne Leverance.

Tvistigheder.

I Tilfælde af Meningsforskel mellem Køberen og Sælgeren om deres indbyrdes Retsforhold i Anledning af Leverancen, kan hver af Parterne forlange Stridsspørgsmaalene, for saa vidt disse er af teknisk Natur, afgjorte ved Voldgift.

Naar en Voldgift skal nedsættes, vælger hver af Parterne inden 2 Dage en Voldgiftsmand. Har den ene Part ikke truffet sit Valg i rette Tid, vælger den anden begge Voldgiftsmændene. Naar Voldgiftsmændene træder sammen, vælger de paa Forhaand en Opmand. Kan de ikke inden 8 Dage fra deres Udnævnelse blive enige om Opmanden, vælges han af Direktøren for Statens Sindssygehospitaller.

Enes Voldgiftsmændene om en Kendelse, er denne bindende for begge Parter, bliver de derimod ikke enige, afgøres Sagen endelig af Opmanden derved, at han slutter sig til et af de afgivne Vota. Udgifterne ved Voldgiften bestemmes og fordeles paa Parterne ved Voldgiftskendelsen.

Selv om Tvisten henvises til Rettergang eller Voldgift, har Sælgeren dog stadig, indtil endelig Afgørelse er truffen, at opfylde sine paatagne Forpligtelser.

I Tilfælde af Søgmaal er Parterne pligtige at give Møde for Køberens Værneting og underkaste sig den i Retsplejelovens Kapitel 41 omhandlede hurtige Retsforfølgning.

§ 16.

Tilbud.

Tilbudene er paa Approbation af Direktøren for Statens Sindssygehospitaller, der er berettiget til at vælge mellem samtlige indkomne Tilbud eller forkaste dem alle.

Hvis det forlanges, skal Tilbudene udfærdiges paa dertil af Køberen leverede Blanketter eller efter en nærmere angiven Ordlyd.

Tilbudene skal foruden de udtrykkelig fordrede Opgivelser tillige indeholde de bydendes Navne, Adresser og Underskrifter. Naar flere i Forening giver Tilbud, er dette bindende een for alle og alle for een. Dersom der foruden paa den samlede Leverance tillige forlanges Tilbud paa Dele deraf, kan Tilbudet indeholde Angivelse af, om det gælder enkelte af de angivne Ydelser, eller om kun det samlede Bud er gældende.

§ 17.

Kontrakt.

Kontrakt afsluttes enten ved Paategning paa Tilbudet eller ved særligt Dokument. Dersom disse Dokumenter er stempelplichtige, betaler Køberen Stemplet.

Der leveres Sælgeren fornøden Genpart af Kontrakt, Tegninger, Beskrivelser o. s. v., hvilke paa Forlangende skal tilbageleveres efter endt Leverance.

Afstaelse af Leverancen eller Dele deraf til andre kan kun ske med Køberens Samtykke.

Tilbudsgivere, der ikke har Raadighed over deres Bo, kan ikke antages som Sælgere.

§ 18.

Særlige Angivelser.

Tilbud med Paaskrift *Leverance af Løb og Løb i*
 Tidspærrummet *15/7 til 15/10 1922* indgives inden *30 juni 1922*
 til **DIREKTØREN**
 FOR
STATENS SINDSSYGEHOSPITALER, *Børnstoffegade 15, København, B*
 Den bydende vedstaar sit Bud i *8* Dage.
 Køberen er *vedkommende Sindssygehospital*
 Den i § 7 angivne Garantiperiode er *.....*
 Angaaende Tidsfrister og Bøder henvises til de særlige Betingelser.
 Den i § 12 omhandlede Sikkerhed fastsættes til *.....*

Direktøren for Statens Sindssygehospitaller i Maj 1922.